

Resisting
Colonialist
Discourse



ZAWIAH YAHYA

Resisting **Colonialist Discourse**



**PENERBIT
UKM**



UNIVERSITI KEBANGSAAN MALAYSIA

43600 UKM Bangi, Selangor D. E Tel: 03-8921 5840 Faks: 03-8925 4575

<http://www.penerbit.ukm.my>

Dengan Ingatan Tulus Ikhlas
With Best Compliments



UNIVERSITI KEBANGSAAN MALAYSIA
BANGI • 1994

Resisting Colonialist Discourse

ZAWIAH YAHYA



TUN DR. MAHAJNE
MOHAMAD

PERDANA LEADERSHIP FOUNDATION
UNIVERSITI KEBANGSAAN MALAYSIA
BANGI • 1994

Cetakan Pertama / *First Printing*, 1994
Hak cipta / *Copyright* Universiti Kebangsaan Malaysia, 1994

Hak cipta terpelihara. Tiada bahagian daripada terbitan ini boleh diterbitkan semula, disimpan untuk pengeluaran atau ditukarkan ke dalam sebarang bentuk atau dengan sebarang alat juga pun, sama ada dengan cara elektronik, gambar serta rakaman dan sebagainya tanpa kebenaran bertulis daripada Penerbit terlebih dahulu.

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopy, recording, or any information storage and retrieval system, without permission in writing from the Penerbit

Diterbitkan di Malaysia oleh / *Published in Malaysia by*
PENERBIT UNIVERSITI KEBANGSAAN MALAYSIA
43600 UKM Bangi, Selangor D.E. MALAYSIA

Penerbit UKM adalah anggota / *is a member of the*
PERSATUAN PENERBIT BUKU MALAYSIA /
MALAYSIAN BOOK PUBLISHERS ASSOCIATION
No. Ahli / *Membership No.* 8302

Dicetak di Malaysia oleh / *Printed in Malaysia by*
MALINDO PRINTERS SDN. BHD.
Lot 3, Jalan Ragum, Seksyen 15/17
40000 Shah Alam, Selangor D.E., MALAYSIA

Perpustakaan Negara Malaysia Data-Pengkatalogan-dalam-Penerbitan
Cataloguing-in-Publication-Data

Zawiah Yahya

Resisting colonialist discourse / Zawiah Yahya.

Bibliography: p. 175

1. English literature—Colonial influence—
History and criticism. 2. Decolonization.

3. Colonization. I. Title.

828.09

ISBN 967-942-299-2

ISBN 967-942-296-8 (pbk)



828.09
ZAW

Contents

Preface ...7

Introduction: Why Resist? ...9

Chapter 1: Method and Theories ...13

Chapter 2: The Colonial Context ...37

*Chapter 3: Power in Discourse: Joseph Conrad,
 Lord Jim ...70*

*Chapter 4: Cultural Dialogue: Somerset Maugham,
 "The Force of Circumstance" ...98*

*Chapter 5: Ideological Gaps and Slips: Anthony
 Burgess, *The Malayan Trilogy* ...124*

Chapter 6: Conclusion ...156

References ...175

Index ...183